

No. 14583. CONVENTION ON WETLANDS OF INTERNATIONAL IMPORTANCE ESPECIALLY AS WATERFOWL HABITAT. CONCLUDED AT RAMSAR, IRAN, ON 2 FEBRUARY 1971<sup>1</sup>

#### ACCESSION

*Instrument deposited with the Director-General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization on:*

2 September 1977

DENMARK

(With effect from 2 January 1978.)

With the following declaration:

[TRANSLATION — TRADUCTION]

On behalf of the Government of the Kingdom of Denmark, the Permanent Representative declares herewith that in spite of the great importance which the Danish Government attaches to the Vadehavet (marshy coastal flats situated in the south-western coastal area of Jutland) as a wetland, it has decided not for the moment to include the Vadehavet in the above-mentioned list.

This decision has been taken because of the negotiations now in progress between the Government of the Kingdom of Denmark and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the construction of an outer dyke in that area, and also because of the trilateral negotiations between the Governments of Denmark, the Netherlands and the Federal Republic of Germany on the subject of a special agreement on the protection of the Vadehavet. However, the Danish Government is convinced that the Vadehavet, or some parts of it, should be included on the list when the above-mentioned negotiations have been completed.

*Certified statement was registered by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization on 18 October 1977.*

N° 14583. CONVENTION RELATIVE AUX ZONES HUMIDES D'IMPORTANCE INTERNATIONALE PARTICULIÈREMENT COMME HABITATS DE LA SAUVAGINE. CONCLUE À RAMSAR (IRAN) LE 2 FÉVRIER 1971<sup>1</sup>

#### ADHÉSION

*Instrument déposé auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture le :*

2 septembre 1977

DANEMARK

(Avec effet au 2 janvier 1978.)

Avec la déclaration suivante :

« Au nom du Gouvernement du Royaume de Danemark, le Délégué permanent déclare par la présente qu'en dépit de la haute importance qu'attache le Gouvernement danois à la Vadehavet (plaine maritime marécageuse située dans la partie sud de la côte occidentale de Jutland) en tant que zone humide, celui-ci a décidé de ne pas inclure, pour le moment, la Vadehavet dans la liste mentionnée ci-dessus.

« Cette décision a été prise en raison des négociations en cours entre les Gouvernements du Royaume de Danemark et de la République fédérale d'Allemagne concernant la construction d'une digue avancée dans cette zone, et également en raison des négociations trilatérales entre les Gouvernements du Danemark, des Pays-Bas et de la République fédérale d'Allemagne au sujet d'un accord spécial sur la protection de la Vadehavet. Cependant le Gouvernement danois est convaincu que la Vadehavet, ou certaines parties de celle-ci, doivent figurer sur ladite liste après la fin des négociations susmentionnées. »

*La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture le 18 octobre 1977.*

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 996, p. 245, and annex A in volumes 1000, 1021, 1025, 1026, 1033, 1039 and 1050.

<sup>1</sup> Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 996, p. 245, et annexe A des volumes 1000, 1021, 1025, 1026, 1033, 1039 et 1050.